



農村青年交換計劃下

美國許蕙慈小姐定月初抵台訪問

彰化崙山優秀指義

在該鄉二崙國校舉行該鄉全體會員作業會議，表彰優良

義務指導員及優秀

四健會員。參加人數在二百人

以上，場面頗為盛大，會中由

田尾村養豬組擔任作業會議示

範表演，崙東村水稻組及崙西

村家政組負擔康樂活動表演，

節目都非常精采，其中農家樂

的跳舞節目尤為成功。在作業

會議後有一次綜合報告及分組

討論比賽，綜合報告由大華村

領導下，曾組隊前赴彰化縣鹿

參觀彰化鷄場 崙背養鷄會員

(一) 農業推廣教育概況，(二) 四健會的意義及其辦理概況，(三) 四健會各種活動與的跳舞節目尤為成功。在作業會議後有一次綜合報告及分組討論比賽，綜合報告由大華村領導下，曾組隊前赴彰化縣鹿。

雲林縣新鄉鎮四健會義務指導員講習會，假縣農會會議廳舉行，為期兩天，由縣農會

成績優異，縣下新成立的崙背

鄉，土庫鎮，斗南鎮等鄉鎮四

健會指導員，會往二崙鄉田尾

村，參觀該鄉養豬組之作業會

議，紀錄及作業地之措施。

指導員數十名。講習課程有：

口唇養鷄場實地參觀，藉以加強該會的活動。(川)

雲縣新鄉鎮

指導員講習



健

國

地

參加本年度國際農村青年交換計劃來華訪問的美國四健會會員許蕙慈小姐(見圖)，定於七月六日抵達臺北。許蕙慈今年廿二歲，畢業於依阿華州立大學家政系，目前在家鄉從事家政推廣工作。許小姐此次將在臺灣逗留四個多月，訪問七個縣(局)的農村，在十二個四健會員家庭中居住，並參與實際農家工作與各四健會活動，以了解中國農村文化及風俗習有濃厚的興趣。

慎，她並將於十一月初訪問去

年赴美實習的屏東四健會指導員李幸小姐的家庭。

這位美國農家女是奧多華四健會會員，平日在家協助父母從事耕作及飼養家畜。她除擅長縫紉、烹飪及家庭佈置外，對體育、音樂、舞蹈等也均

了上衣戴着竹笠，在

稻熟忙收穫

省立宜農 水稻組 張秋雄

具，大家擦汗，洗

許及分工以後，就領取

水稻收割用具：竹籬，脫谷機，鐮刀、篩子、

慈，掃帚……很快地各人都帶着工具浩浩蕩蕩

下午，上課鐘響了，我們水稻組的指導員就來通知我，要我轉告四健會水稻組全體會員，馬上到農場集合，兩點鐘開始收割

水稻，二十位生氣蓬勃的會員，大家都脫

去了上衣戴着竹笠，在

農場前面排隊，點名

作行列了。許組長在打穀，我撮割好的稻好身上的污泥，便圍在那一大堆的穀粒旁

邊合唱「豐收歌」，最後由我們的四健會總幹事為我們拍了一張全組會員和「血汗

結晶」——稻谷的照片，給我們永遠留個紀念。眼看着全體會員欣喜的背影，在農場消失。是的，「一分努力，一分收穫」，

成功永遠屬於勤奮者的。

小 姐 我們看見自己辛苦所耕種的稻禾，今

天能結出豐碩果實來，心中有無限的安慰與興奮。一霎時脫穀機聲，「轟！轟！」

直到李會員提茶來的時候，才得到片刻的

「成功永遠屬於勤奮者的。

恩 收割用具：竹籬，脫谷機，鐮刀、篩子、

作行列了。許組長在打穀，我撮割好的稻好身上的污泥，便圍在那一大堆的穀粒旁

邊合唱「豐收歌」，最後由我們的四健會總幹事為我們拍了一張全組會員和「血汗

結晶」——稻谷的照片，給我們永遠留個紀念。眼看着全體會員欣喜的背影，在農場消失。是的，「一分努力，一分收穫」，

成功永遠屬於勤奮者的。